

**UCHWAŁA NR 0007.25.2020  
RADY GMINY GOLESZÓW**

z dnia 29 kwietnia 2020 r.

**w sprawie zasad umarzania, odraczania terminów spłaty i rozkładania na raty należności pieniężnych z tytułu oddania nieruchomości w najem, dzierżawę lub użytkowanie, podmiotom prowadzącym działalność gospodarczą, przypadających Gminie Goleszów za okres stanu zagrożenia epidemicznego albo stanu epidemii**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 15, art. 40 ust.1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz.U. z 2020 r. poz. 713), art. 15zzzg ust.1 i art. 15zzzh ust.2 ustawy z dnia 2 marca 2020 r. o szczególnych rozwiązaniach związanych z zapobieganiem, przeciwdziałaniem i zwalczaniem COVID -19, innych chorób zakaźnych oraz wywołanych nimi sytuacji kryzysowych (Dz.U. z 2020 r., poz. 374 z późn. zm.)

**Rada Gminy Goleszów postanawia:**

**§ 1.** Ustalić zasady umarzania, odraczania terminów spłaty i rozkładania na raty należności pieniężnych z tytułu oddania nieruchomości w najem, dzierżawę lub użytkowanie, podmiotom prowadzącym działalność gospodarczą, przypadających Gminie Goleszów za okres stanu zagrożenia epidemicznego albo stanu epidemii.

**§ 2.** Ilekroć w uchwale mowa jest o:

- 1) należności – rozumie się przez to należność pieniężną z tytułu oddania nieruchomości w najem, dzierżawę lub użytkowanie, obejmującą: należność główną, powstałą w okresie stanu zagrożenia epidemicznego albo stanu epidemii oraz należne odsetki, koszty dochodzenia należności, rekompensatę za dochodzenie należności, kary (należności uboczne), powstałe na dzień udzielenia ulgi,
- 2) dłużniku (zobowiązanym) - rozumie się przez to podmiot prowadzący działalność gospodarczą (osobę fizyczną, osobę prawną, jednostkę organizacyjną nieposiadającą osobowości prawnej), który posiada zobowiązania w stosunku do Gminy Goleszów,
- 3) wierzycielu – rozumie się przez to Gminę Goleszów,
- 4) uldze – oznacza to umorzenie w całości lub części, rozłożenie na raty lub odroczenie terminu spłaty należności,
- 5) ważnym interesie dłużnika – rozumie się przez to względy społeczne lub sytuację majątkową i finansową dłużnika, przy których zapłata długu lub jego części mogłaby zagrozić egzystencji dłużnika lub osób będących na jego utrzymaniu lub dalszemu funkcjonowaniu osoby prawnej lub jednostki organizacyjnej nieposiadającej osobowości prawnej,
- 6) dniu udzielenia ulgi - oznacza to dzień, w którym wierzyciel i dłużnik podpisali ugodę lub zostało podpisane jednostronne oświadczenie woli przez wierzyciela, ponieważ uzyskanie oświadczenia woli dłużnika było niemożliwe lub znacznie utrudnione,
- 7) ugodzie - rozumie się przez to dwustronną, wzajemną umowę zawartą między wierzycielem, a dłużnikiem,
- 8) odsetkach ustawowych za opóźnienie – rozumie się przez to odsetki ustawowe za opóźnienie w transakcjach handlowych, o których mowa w ustawie z dnia 8 marca 2013 r. o przeciwdziałaniu nadmiernym opóźnieniom w transakcjach handlowych,
- 9) stanie zagrożenia epidemicznego – okres ogłoszony Rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 13 marca 2020 r. w sprawie ogłoszenia na obszarze Rzeczypospolitej Polskiej stanu zagrożenia epidemicznego (Dz. U. z 2020 r. 433 z późn. zm.), odwołany Rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 20 marca 2020 r. w sprawie odwołania na obszarze Rzeczypospolitej Polskiej stanu zagrożenia epidemicznego (Dz. U. z 2020 r. poz. 490), tj. okres od dnia 14 marca 2020 r. do dnia 20 marca 2020 r.,
- 10) stanie epidemii – okres głośzony Rozporządzeniem Ministra Zdrowia z dnia 20 marca 2020 r. w sprawie ogłoszenia na obszarze Rzeczypospolitej Polskiej stanu epidemii (Dz. U. z 2020 r. poz. 491 z późn. zm.), tj. okres od dnia 20 marca 2020 r. do odwołania.

**§ 3. 1.** Na wniosek dłużnika

- 1) należności mogą być umarzane w całości,

2) należności mogą być umarzane w części, terminy spłaty całości lub części należności mogą być odraczane albo całość lub część należności może zostać rozłożona na raty.

2. Ulgi, o których mowa w ust. 1, mogą dotyczyć wyłącznie należności, powstałych w okresie stanu zagrożenia epidemicznego albo stanu epidemii.

3. Ulgi, o których mowa w ust. 1, stanowią pomoc publiczną, mającą na celu zaradzenie poważnym zaburzeniom w gospodarce i są udzielane zgodnie z pkt 3.1 Komunikatu Komisji – Tymczasowe ramy środków pomocy państwa w celu wsparcia gospodarki w kontekście trwającej epidemii COVID-19.

4. Umorzenie należności głównej powoduje również umorzenie należności ubocznych w całości lub w takiej części, w jakiej została umorzona należność główna, przy czym odsetki za opóźnienie ustala się na dzień złożenia wniosku.

5. W przypadku umorzenia części należności wyznacza się termin do spłaty pozostałej części należności z zastrzeżeniem, że w razie jego niedotrzymania oświadczenie woli dotyczące udzielonej ulgi traci moc i należność staje się wymagalna w części nieumorzonej wraz z należnymi odsetkami liczonymi od następnego dnia po upływie pierwotnego terminu płatności do dnia zapłaty.

6. Od należności, w stosunku do których zastosowano jedną z ulg wymienionych w ust. 1 pkt 2 nie nalicza się odsetek za opóźnienie, za okres od dnia następującego po dniu złożenia wniosku do dnia upływu ustalonych terminów zapłaty łącznie.

7. Okres rozłożenia spłaty należności na raty lub odroczenia terminu spłaty nie może przekroczyć 10 miesięcy od daty udzielenia ulgi.

8. Umorzenie należności, za którą odpowiada solidarnie więcej niż jeden dłużnik, może nastąpić gdy okoliczności uzasadniające umorzenie zachodzą wobec wszystkich zobowiązanych.

9. Wzór wniosku o udzielenie ulgi, o której mowa w ust. 1, stanowi załącznik nr 1 do uchwały.

10. Do wniosku o udzielenie ulgi należy załączyć formularz, stanowiący załącznik nr 2 do uchwały.

**§ 4.** Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Goleszów.

**§ 5.** Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od dnia jej ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Przewodniczący Rady

**Karol Lipowczan**

**WNIOSEK**  
**o umorzenie/odroczenie terminu spłaty/rozłożenie na raty należności pieniężnych**  
**z tytułu oddania nieruchomości w najem, dzierżawę lub użytkowanie**  
**podmiotu prowadzącego działalność gospodarczą, przypadających Gminie Goleszów**  
**za okres stanu zagrożenia epidemicznego albo stanu epidemii**

Goleszów, dnia \_\_\_\_\_ 2020 r.

Imię i nazwisko Wnioskodawcy: \_\_\_\_\_

Nazwa firmy: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

NIP: \_\_\_\_\_ REGON: \_\_\_\_\_

e-mail: \_\_\_\_\_

Numer telefonu: \_\_\_\_\_

Lokal najmowany/dzierżawiony/użytkowany: \_\_\_\_\_

Na podstawie umowy nr \_\_\_\_\_ z dnia \_\_\_\_\_

Rodzaj prowadzonej działalności w lokalu: \_\_\_\_\_

Lokal zamknięty od dnia: \_\_\_\_\_

Wysokość należności objętej wnioskiem: \_\_\_\_\_

Okres najmu/dzierżawy/użytkowania, którego dotyczy należność: \_\_\_\_\_

Rodzaj ulgi (zaznaczyć i uzupełnić prawidłowe):

	umorzenie w całości
	umorzenie w części: (jakiej?)
	Odroczenie terminu spłaty: (do dnia?)
	Rozłożenie należności na raty: (ilość): _____ (wysokość rat): _____ (terminy płatności rat): _____

UZASADNIENIE WNIOSKU (np. poprzez wykazanie spadków obrotów w porównaniu do okresu sprzed stanu zagrożenia epidemicznego albo stanu epidemii):

Zobowiązuję się uzupełnić wniosek o wyjaśnienia i dokumenty niezbędne do rozpatrzenia wniosku.

.....

(podpis osoby składającej wniosek)

**Formularz informacji przedstawianych przy ubieganiu się o pomoc rekompensującą negatywne  
konsekwencje ekonomiczne z powodu COVID-19**

<b>Formularz informacji przedstawianych przy ubieganiu się o pomoc rekompensującą negatywne konsekwencje ekonomiczne z powodu COVID-19</b>												
<b>A. Informacje dotyczące podmiotu, któremu ma być udzielona pomoc</b>												
<b>1) Identyfikator podatkowy NIP podmiotu</b>												
<b>2) Imię i nazwisko albo nazwa podmiotu</b>												
<b>3) Adres miejsca zamieszkania albo adres siedziby podmiotu</b>												
<b>4) Klasa działalności, zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 grudnia 2007 r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) (Dz. U. Nr 251, poz. 1885, z późn. zm.)<sup>1)</sup></b>												
<b>5) Wielkość podmiotu, zgodnie z załącznikiem I do rozporządzenia Komisji (UE) nr 651/2014 z dnia 17 czerwca 2014 r. uznającego niektóre rodzaje pomocy za zgodne z rynkiem wewnętrznym w zastosowaniu art. 107 i 108 Traktatu (Dz. Urz. UE L 187 z 26.06.2014, str. 1)</b>												
		mikro przedsiębiorca										
		mały przedsiębiorca										
		średni przedsiębiorca										
		inny przedsiębiorca										
<b>B. Informacje dotyczące sytuacji ekonomicznej podmiotu, któremu ma być udzielona pomoc publiczna (aktualne na dzień 31 grudnia 2019 r.)</b>												
<b>1) Czy, w przypadku spółki akcyjnej, spółki z ograniczoną odpowiedzialnością oraz spółki komandytowo-akcyjnej, wysokość niepokrytych strat przewyższa 50 % wysokości kapitału zarejestrowanego?</b>												
											tak	nie
											nie dotyczy	
<b>2) Czy, w przypadku spółki jawnej, komandytowej, partnerskiej oraz spółki cywilnej, wysokość niepokrytych strat przewyższa 50 % wysokości jej kapitału według ksiąg spółki?</b>												
											tak	nie
											nie dotyczy	
<b>3) Czy podmiot spełnia kryteria kwalifikujące go do objęcia postępowaniem upadłościowym?</b>												
											tak	nie



## **KLAUZULA INFORMACYJNA w sprawie przetwarzania danych osobowych**

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenia o ochronie danych) ( Dz. Urz. UE L 119 z 4.05.2016, str.1) zwanego dalej rozporządzeniem 2016/679 informujemy, iż:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest: Wójt Gminy Goleszów, ul. 1 Maja 5, 43-440 Goleszów, tel. 33 479 05 10, e-mail: [urząd@goleszow.pl](mailto:urząd@goleszow.pl);

2. Dane kontaktowe inspektora ochrony danych: Urząd Gminy Goleszów, ul. 1 Maja 5, 43-440 Goleszów, e-mail: [iod@goleszow.pl](mailto:iod@goleszow.pl);

3. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu udzielenia ulgi w spłacie należności cywilnoprawnych na podstawie:

- 1) ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2020 r. poz. 713),
- 2) ustawy z dnia 2 marca 2020 r. o szczególnych rozwiązaniach związanych z zapobieganiem, przeciwdziałaniem i zwalczaniem COVID-19, innych chorób zakaźnych oraz wywołanych nimi sytuacji kryzysowych (Dz. U. z 2020 r. poz. 374 z późn. zm.).

4. Pani/Pana dane osobowe mogą być przekazane wyłącznie podmiotom, które uprawnione są do ich otrzymania przepisami prawa. Ponadto mogą być one ujawnione podmiotom, z którymi Burmistrz Miasta Cieszyna zawarł umowę na świadczenie usług serwisowych dla systemów informatycznych wykorzystywanych przy ich przetwarzaniu;

5. Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane przez okres niezbędny do realizacji celów przetwarzania, a następnie przez okres ustalony zgodnie z :

- 1) ustawą z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach,
- 2) rozporządzeniem Prezesa Rady Ministrów z dnia 18 stycznia 2011 r. w sprawie instrukcji kancelaryjnej, jednolitych rzeczowych wykazów akt oraz instrukcji w sprawie organizacji i zakresu działania archiwów zakładowych,
- 3) przepisami podatkowymi;

6. Posiada Pani/Pan prawo dostępu do treści swoich danych, prawo ich sprostowania, usunięcia, ograniczenia przetwarzania;

7. Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych (na adres: Urząd Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa), gdy uzna Pani/Pan, iż przetwarzanie danych osobowych dotyczących Pani/Pana danych narusza przepisy rozporządzenia 2016/679;

8. Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest wymogiem ustawowym, bez ich podania nie ma możliwości umarzenia, odroczenia terminów spłaty i rozkładania na raty należności pieniężnych z tytułu oddania nieruchomości w najem, dzierżawę lub użytkowanie, podmiotom prowadzącym działalność gospodarczą, przypadających za okres stanu zagrożenia epidemicznego;

9. Pani/Pana dane nie będą wykorzystywane do zautomatyzowanego podejmowania decyzji, w tym profilowania, o którym mowa w art. 22 ust. 1 i 4 rozporządzenia 2016/679.